


Junio de 2011

	منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	联合国 粮食及 农业组织	Food and Agriculture Organization of the United Nations	Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture	Продовольствен ная и сельскохозяйств енная организация Объединенных	Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación
---	--	--------------------	---	---	--	--

## CONSEJO

**142.º período de sesiones**

**Roma, 4-5 de julio de 2011**

**Elección de los miembros del Comité de Asuntos Constitucionales y  
Jurídicos**

1. De conformidad con el artículo XXXIV del Reglamento General de la Organización (RGO), el Comité de Asuntos Constitucionales y Jurídicos (CCLM) está integrado por el Presidente y siete Estados Miembros (uno de cada una de las regiones siguientes: África, América Latina y el Caribe, América del Norte, Asia y el Pacífico, Cercano Oriente, Europa, y el Pacífico Sudoccidental). Los Estados Miembros que deseen ser miembros del Comité comunican al Secretario General de la Conferencia y del Consejo el nombre del representante que nombrarán en caso de ser elegidos e informarán sobre las cualificaciones y experiencia del mismo (artículo XXXIV.2 del RGO).

2. Los procedimientos para la elección de los miembros del Comité exigen que los Estados Miembros de la Organización presenten su candidatura a la elección por una región específica con arreglo a lo dispuesto por la Conferencia para las elecciones al Consejo; exigen también que el Consejo elija primero al Presidente entre los candidatos designados por los Estados Miembros. El Presidente será elegido sobre la base de sus méritos personales y no representará a ninguna región o país.

3. Las candidaturas recibidas se enumeran a continuación y la información sobre las cualificaciones y la experiencia de los representantes designados por los posibles miembros del Comité se facilita en el Apéndice A.

4. Se ha recibido la candidatura siguiente para el puesto de **Presidente** del CCLM:

Sr. Hassan Janabi (Iraq)

5. Se han recibido las candidaturas siguientes para la elección como **miembros** del CCLM:

África Sra. Kampamba Pam Mwananshiku (Zambia)

América Latina y el Caribe Sra. Mónica Martínez Menduiño (Ecuador)

*Para minimizar los efectos de los métodos de trabajo de la FAO en el medio ambiente y contribuir a la neutralidad respecto del clima, se ha publicado un número limitado de ejemplares de este documento. Se ruega a los delegados y observadores que lleven a las reuniones sus copias y que no soliciten otras. La mayor parte de los documentos de reunión de la FAO está disponible en Internet, en el sitio [www.fao.org](http://www.fao.org).*

---

América del Norte	Sr. Gregory Groth (Estados Unidos de América)
Asia	Sr. Khalid Mehboob (Pakistán)
Cercano Oriente	Sr. Ammar Awad (República Árabe Siria)
Europa	Sr. Jarlath O'Connor (Irlanda)
Pacífico Sudoccidental	Sr. Lawrence Kuna Kalinoe (Papua Nueva Guinea)

6. La elección se llevará a cabo de conformidad con las disposiciones del artículo XII del RGO. Con arreglo al párrafo 10 a) de dicho artículo, el Presidente podrá proponer al Consejo que el nombramiento se decida mediante un consenso general evidente, sin recurrir a una votación secreta, cuando no haya más candidatos que vacantes.

---

**APÉNDICE A**

---

**ECUADOR**

Nombre: **Sra. MÓNICA MARTÍNEZ MENDUÑO**

---

Funciones actuales: Directora del Sistema de las Naciones Unidas del Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio e Integración  
Miembro del CCLM

---

Principales funciones anteriores: Representante Permanente Alterna ante la FAO  
Primera Secretaria de la Embajada de Ecuador en Italia  
Primera Secretaria de la Embajada de Ecuador en Indonesia  
Tercera y posteriormente Segunda Secretaria de la Misión Permanente de Ecuador ante las Naciones Unidas

---

Participación en reuniones o actividades de las Naciones Unidas y sus organismos especializados:

2011-13 Vicepresidenta de la Mesa del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura  
Reuniones del CCLM  
Miembro de la delegación de Ecuador en el 36.º período de sesiones de la Conferencia de la FAO

2009-2011 Miembro del CCLM de la FAO  
Miembro del Comité de verificación de la observancia del Tratado Internacional sobre los Recursos Fitogenéticos para la Alimentación y la Agricultura (TIRFAA)

2009 Coordinadora del Grupo de Países de América Latina y el Caribe (GRULAC) y portavoz del G-77 y China en la tercera reunión del Órgano Rector del TIRFAA, en Túnez

2008-2011 Miembro del Comité Especial de la Tercera Parte Beneficiaria del TIRFAA en representación de los países de América Latina y el Caribe

2007-09 Participación en todas las principales reuniones de la FAO

---

2007	Presidenta del sección de los GRULAC en la FAO  Miembro de los comités de redacción de: el 18.º período de sesiones del Comité Forestal; los períodos de sesiones 66.º y 67.º del Comité de Problemas de Productos Básicos; el 20.º período de sesiones del Comité de Agricultura; y el 34.º período de sesiones del Comité de Seguridad Alimentaria Mundial
2005	Relatora en la primera Conferencia de los Ministros de Países no Alineados para el Adelanto de la Mujer, en Malasia
2001	Coordinadora técnica y de negociación de los documentos oficiales aprobados durante la 10.ª Conferencia de Primeras Damas de las Américas, en Quito
2000	Vicepresidenta del Comité General del 24.º período extraordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre Desarrollo Social, en Ginebra  Vicepresidenta y relatora del 23.º período extraordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas, celebrado después de la Cuarta Conferencia Mundial sobre la Mujer, en Nueva York
1999	Vicepresidenta de la tercera Comisión de la Asamblea General de las Naciones Unidas (nombrada a título personal como representante de América Latina y el Caribe)
1997	Relatora de la tercera Comisión de la Asamblea General de las Naciones Unidas (nombrada a título personal en representación de América Latina y el Caribe)

---

**ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA**

Nombre: **Sr. GREGORY GROTH**

---

Funciones actuales: Representante Permanente Alterno de los Estados Unidos de América ante la FAO (a partir de agosto de 2011)

---

Principales funciones anteriores:

Consejero sobre asuntos económicos y comerciales de la Sección Consular de la Embajada de los EE.UU. en Haití, dirigiendo una oficina de tres oficiales de asuntos económicos que trabajan en los ámbitos de la macroeconomía, las finanzas, la energía, la agricultura, las telecomunicaciones y la minería.

Oficial en Budapest (Hungría) encargado de cuestiones económicas como el sector de la aviación y la industria farmacéutica.

Consejero económico en Kinshasa (República Democrática del Congo) (asuntos macroeconómicos como el Fondo Monetario Internacional y el Banco Mundial, alivio de la carga de la deuda y desarrollo económico en los sectores minero y agrícola).

---

Participación en reuniones o actividades de las Naciones Unidas y sus organismos especializados:

---

**IRAQ**

Nombre: **Sr. HASSAN JANABI**

---

Funciones actuales: Embajador y Representante Permanente de Iraq ante los organismos de las Naciones Unidas en Roma

---

Principales funciones anteriores:

1990-2003	Hidrólogo Superior
2003-08	Asesor superior del Ministerio de Recursos Hídricos de Iraq
2008	Experto Superior del Ministerio de Recursos Hídricos de Iraq

---

Participación en reuniones o actividades de las Naciones Unidas y sus organismos especializados:

Presidente del Grupo del Cercano Oriente

**IRLANDA**

Nombre: **Sr. JARLATH O'CONNOR**

---

Funciones actuales: Agregado de Agricultura y Representante Permanente Adjunto de Irlanda ante los organismos de las Naciones Unidas (la FAO, el Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola [FIDA] y el Programa Mundial de Alimentos [PMA])

---

Principales funciones anteriores: Inspector del Departamento de Agricultura (Dublín [Irlanda]), con responsabilidades como la aplicación de la legislación

---

Participación en reuniones o actividades de las Naciones Unidas y sus organismos especializados:

2011-13	Representante de Irlanda ante la FAO
2009-2011	Representante de Irlanda en la Junta Ejecutiva del FIDA
2009-2011	Representante de Irlanda en el Comité de Evaluación del FIDA
2011	Representante de Irlanda en la Junta Ejecutiva del PMA

## PAKISTÁN

**Nombre:** **Sr. KHALID MEHBOOB**

---

**Funciones actuales:** Asesor y Representante Permanente Alterno de la República Islámica de Pakistán ante la FAO, el FIDA y el PMA

---

**Principales funciones anteriores:**

2008-09	Consultor superior en la FAO
1991-2007	Subdirector General responsable del Departamento de Administración y Finanzas de la FAO
1978-1991	Director de la Oficina de Auditoría Interna, Inspección y Control de la Gestión de la FAO

---

**Participación en reuniones o actividades de las Naciones Unidas y sus organismos especializados:**

2000-07	<p>Miembro de la delegación de Pakistán en los períodos de sesiones 139.º, 140.º y 141.º del Consejo de la FAO</p> <p>Miembro del CCLM de la FAO</p> <p>Miembro de la delegación de Pakistán en los períodos de sesiones 33.º y 34.º del Consejo de Gobernadores del FIDA</p> <p>Miembro de la delegación de Pakistán en los períodos de sesiones 99.º, 100.º y 101.º de la Junta Ejecutiva del FIDA</p> <p>Miembro de la delegación de Pakistán en la novena reposición de los recursos del FIDA</p> <p>Presidente de la sublista C-2 de los Estados Miembros del FIDA</p> <p>Asistencia a diversas reuniones de la FAO sobre la reforma de la Organización, en calidad de miembro de la delegación de Pakistán (CoC-EEI, Grupo de trabajo de composición abierta)</p> <p>Asistencia a diversos seminarios y reuniones de la FAO, el FIDA y el PMA</p>
1992-2007	<p>Asistencia a diversos comités y grupos de trabajo de todo el sistema de las Naciones Unidas (p. ej., Comité de Alto Nivel sobre Gestión, Miembro de la Junta de Directores de la Escuela Superior del Personal de las Naciones Unidas, Miembro del Grupo de trabajo de las Naciones Unidas sobre la Movilidad del Personal en el sistema de las Naciones Unidas)</p> <p>Representó a la Organización en el Comité de Finanzas de la FAO</p>



---

**PAPUA NUEVA GUINEA**

Nombre: **Sr. LAWRENCE KUNA KALINOE**

---

Funciones actuales: Secretario del Departamento de Justicia y Fiscal General en Papua Nueva Guinea

---

Principales funciones anteriores: Responsable de la gestión general del Departamento y la supervisión de la prestación de servicios jurídicos al Estado de Papua Nueva Guinea y sus habitantes

Asesor del Ministro y el Fiscal General sobre todas las cuestiones jurídicas concernientes al Estado de Papua Nueva Guinea y sus instrumentos

Encargado y supervisor de las obligaciones de Papua Nueva Guinea en relación con cuestiones de derecho internacional

---

Participación en reuniones o actividades de las Naciones Unidas y sus organismos especializados:

Miembro inmediatamente anterior del CCLM en representación de la región del Pacífico Sudoccidental como delegado de Papua Nueva Guinea

---

**REPÚBLICA ÁRABE SIRIA**

Nombre: **Sr. AMMAR AWAD**

---

Funciones actuales: Consejero de la Embajada de Siria y Representante Permanente Alternativo ante la FAO, el PMA y el FIDA

---

Principales funciones anteriores: Destinado en la Embajada de Siria en Buenos Aires (Argentina) y en Canberra (Australia)  
Ministerio de Asuntos Exteriores de Siria, Departamento de Organizaciones Internacionales/Oficial encargado de las Naciones Unidas

---

Participación en reuniones o actividades de las Naciones Unidas y sus organismos especializados:

---

**ZAMBIA**

Nombre: **Sra. KAMPAMBA PAM MWANANSHIKU**

---

Funciones actuales: Consejera, Jefa Adjunta de Misión de la Embajada de Zambia

---

Principales funciones anteriores:

2000-08 Asesora/Experta jurídica del Departamento de Acuerdos y Tratados Internacionales del Ministerio de Justicia de Zambia

---

Participación en reuniones o actividades de las Naciones Unidas y sus organismos especializados:

FAO, FIDA y PMA